



STADTRATSBULLETIN

Sitzung vom 3. September 2026

Einbürgerungen

Der Stadtrat hat 15 Einbürgerungsanträgen von ausländischen Staatsangehörigen unter dem Vorbehalt der Erteilung des Kantonsbürgerrechts und der eidgenössischen Einbürgerungsbewilligung zugestimmt. Die Gesuchstellenden stammen aus Brasilien, Deutschland, Frankreich, Indien, Italien, Portugal, Russland und Ungarn.

Erneuerungswahl der Friedensrichterin bzw. des Friedensrichters für die Amtsdauer 2027 - 2033

Wahlanordnung

Der Stadtrat ordnet die Erneuerungswahl der Friedensrichterin bzw. des Friedensrichters für die Amtsdauer 2027–2033 auf den 28. Februar 2027 an. Ein allfälliger zweiter Wahlgang findet am 6. Juni 2027 statt. Mit amtlicher Publikation in der Glattaler-Ausgabe vom 18. September 2026 startet das Vorverfahren zur Einreichung von Wahlvorschlägen.

Erneuerungswahl Synode Röm.-kath. Kirche des Kantons Zürich

Wahlleitung Urnenwahl der drei Mitglieder der Kirchgemeinde Dübendorf

Der Synodalrat der Römisch-katholischen Körperschaft des Kantons Zürich hat mit Beschluss vom 16. März 2026 die Erneuerungswahl der Synode für die Amtsperiode 2027 – 2031 angeordnet und die Wahlleitung den Kreishauptorten bzw. den politischen Gemeinden übertragen. Auf die Röm.-kath. Kirchgemeinde Dübendorf entfallen drei Sitze. Die Mitglieder werden an der Urne, mit der Möglichkeit der stillen Wahl, gewählt. Bei Urnenwahlen wurde der Wahltermin auf den 28. Februar 2027 festgesetzt. Ein allfälliger zweiter Wahlgang findet am 6. Juni 2027 statt. Mit amtlicher Publikation in der Glattaler-Ausgabe vom 18. September 2026 startet das Vorverfahren zur Einreichung von Wahlvorschlägen.

Referendumsfähige Beschlüsse des Gemeinderates vom 29. Juni 2026

Unbenutzter Ablauf der Referendumsfrist

Der Stadtrat stellt fest, dass zu folgenden Geschäften des Gemeinderates von seiner Sitzung vom 29. Juni 2026 kein Referendum ergriffen wurde:

- Dem privaten Gestaltungsplan «Grütägert», bestehend aus dem Situationsplan 1:1000 und den zugehörigen Bestimmungen sowie den Berichten und Beilagen wird zugestimmt. (GR Geschäft Nr. 50/2025)
- Die Abrechnung des Bruttokredits von Fr. 18'951'860.00, mit Aufwendungen von Fr. 18'704'873.79 und Minderausgaben von Fr. 246'986.21 (-1.3 %) für die Realisierung der Primarschule Three Point und Einfachhalle wird genehmigt. (GR Geschäft Nr. 8/2026)
- Dem Objektkredit für die Sanierung der Strasse und Erneuerung der Kanalisation an der Wilstrasse, Abschnitt Leepünt- bis Fällandenstrasse wird zugestimmt. (GR Geschäft Nr. 7/2026)

Kauf Stockwerkeigentumsanteile Alfred Müller AG Neugutstrasse 52/54

Kreditabrechnung

Antrag und Weisung an den Gemeinderat

Für den Kauf der Stockwerkeigentumsanteile der Alfred Müller AG an der Neugutstrasse 52/54 bewilligte der Gemeinderat mit dem Beschluss vom 2. Februar 2026 den Kredit in der Höhe von Fr. 20'383'000.00. Ein Zusatzkredit für die Beurkundungs- und Handänderungsgebühren von Fr. 21'300.00 wurde vom Stadtrat an der Sitzung vom 12. März 2026 bewilligt. Das Projekt wurde mit Gesamtkosten von Fr. 20'424'534.35 und Mehrkosten von Fr. 234.35 abgeschlossen. Der Stadtrat hat die Kreditabrechnung zuhanden des Gemeinderates verabschiedet.



Bettlistrasse 22, Mehrzweckgebäude

Beleuchtungsersatz

Kreditabrechnung

Die Kreditabrechnung über das Projekt «Bettlistrasse 22, Beleuchtungsersatz Phase 2» mit Gesamtkosten von Fr. 101'319.50 (inkl. MwSt.) und Minderkosten von Fr. 3'680.50 wird vom Stadtrat genehmigt.

Sport- und Freizeitanlagen Dübendorf AG (SFD AG)

Ersatz Gummiboden Ausseneisfeld

Kreditabrechnung

Der Stadtrat genehmigt die Kreditabrechnung «Ersatz Gummiboden Ausseneisfeld» in der Anlage Chreis mit Gesamtkosten von Fr. 52'724.65 und Minderkosten von Fr. 31'275.35. Die Minderkosten ergeben sich daraus, dass die Arbeiten am Unterboden kleiner ausfielen als angenommen, kalkulierte Kanalisationsabreiten nicht nötig waren und kaum unvorhergesehene Kosten auftraten.

Pocket Park Zürichstrasse/Höglersstrasse

Entschärfung und Aufwertung Hitze hotspot

Kreditbewilligung

Für die Planung sowie die Projektierung des Pocket Park Zürichstrasse/Höglersstrasse hat der Stadtrat einen Kredit in der Höhe von Fr. 34'000.00 freigegeben.

Erneuerung Schulanlage Dorf

Projektierungskredit

Antrag und Weisung an den Gemeinderat

Für die Erneuerung der Schulanlage Dorf hat der Stadtrat dem Antrag der Primarschulpflege für einen Projektierungskredit in der Höhe von Fr. 1'470'000.00 inkl. MwSt. zugestimmt und zuhanden Gemeinderat verabschiedet.

Schulanlage Gockhausen

Baukredit, Sanierung und Erweiterung

Antrag und Weisung an den Gemeinderat

Für den Erweiterungsbau sowie die Erneuerung des Schulhauses und der Turnhalle Gockhausen mit der Neugestaltung der Umgebung innerhalb des Projektperimeters hat der Stadtrat einem Baukredit in der Höhe von Fr. 20'500'000.00 zugestimmt und zuhanden Gemeinderat und Volksabstimmung verabschiedet.

Klimaprojekte

Kreditabrechnung

Antrag und Weisung an den Gemeinderat

Für die Realisierung der Klimaprojekte bewilligte der Gemeinderat mit Beschluss vom 6. September 2021 den Kredit in der Höhe von Fr. 450'000.00. Ein Zusatzkredit für das Teilprojekt Stadtoase Lindenplatz von Fr. 95'000.00 wurde vom Stadtrat an der Sitzung vom 31. März 2022 bewilligt. Das Projekt wurde mit Gesamtkosten von Fr. 534'456.26 (inkl. MwSt. und Nebenkosten) und Minderkosten in der Höhe von Fr. 10'543.74 (-1.93 %) abgeschlossen. Der Stadtrat hat die Kreditabrechnung zuhanden des Gemeinderates verabschiedet.

Revision Naturschutzinventar

Kreditbewilligung und Auftragsvergabe

Das kommunale Naturschutzinventar der Stadt Dübendorf stammt grösstenteils aus den Jahren 1978/1991 und entspricht aufgrund der zwischenzeitlichen Veränderungen nicht mehr den heutigen Gegebenheiten. Mit einer umfassenden Revision sollen die Inventarobjekte fachlich überprüft, aktualisiert und bestehende Schutzlücken geschlossen sowie die Grundlagen für eine zeitgemässe Schutzverordnung geschaffen werden. Aufgrund ihrer bestehenden Ortskenntnisse und Erfahrungen vergibt der Stadtrat den Auftrag an die Versaplan AG und bewilligt einen Kredit von Fr. 100'000.00.



Ökologische Aufwertung Gemeinschaftsfläche Familiengarten Sonnenberg
Kreditbewilligung

Im Familiengartenareal Ifang soll eine brachliegende Gemeinschaftsfläche zu einem ökologisch aufgewerteten Strukturengarten mit Ast- und Steinhäufen, Trockenmauer und Hecke umgestaltet werden, der zugleich als Lern- und Erlebnisort für Gartenbesitzende und Schülerinnen und Schüler dient. Das Projekt ist langfristig gesichert und soll unter Einbezug des Familiengartenvereins als Biodiversitätsfördermassnahme mit Mitteln aus dem Gegenvorschlag zur «Bienen»-Initiative finanziert werden. Der Stadtrat bewilligt dafür einen Kredit von Fr. 7'000.00.

Dübendorf, 4. September 2026

Öffentliche Stadtratsbeschlüsse können bei Interesse angefordert werden. Für allfällige Rückfragen wenden Sie sich bitte an die Kommunikationsstelle:

+41 44 801 69 70
kommunikation@duebendorf.ch